

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1952-1953.

17 JUILLET 1953.

Projet de loi instituant des conditions d'exercice de la profession dans les entreprises de l'artisanat, du petit et du moyen commerce et de la petite industrie.

PROJET TRANSMIS
PAR LA
CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS.

CHAPITRE PREMIER.

Réglementation de l'exercice de la profession.

ARTICLE PREMIER.

Dans les entreprises de l'artisanat, du petit et du moyen commerce et de la petite industrie, le Roi peut, à la demande d'une fédération professionnelle, instaurer des conditions d'exercice de la profession dans le secteur intéressé par ladite fédération.

CHAPITRE II.

De la demande en réglementation professionnelle.

ART. 2.

La requête devra être introduite par une ou plusieurs fédérations professionnelles répondant aux conditions prévues pour l'agrément au Conseil

R. A 4719.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :
24 et 520 (Session de 1950-1951) : Propositions de loi;
522 (Session de 1952-1953) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :
1^{er}, 7, 16 et 17 juillet 1953.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1952-1953.

17 JULI 1953.

Wetsontwerp tot invoering van beroepsuitoefeningsvoorwaarden in de ambachts-, de kleine en middelgrote handels- en de kleine nijverheidsbedrijven.

ONTWERP OVERGEMAAKT
DOOR DE KAMER
DER VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

EERSTE HOOFDSTUK.

Reglementering van de beroepsuitoefening.

EERSTE ARTIKEL.

In de ambachts-, de kleine en middelgrote handels- en de kleine nijverheidsondernemingen kan de Koning, op aanvraag van een beroepsverbond, beroepsuitoefeningsvoorwaarden in de betrokken sector van bedoeld verbond invoeren.

HOOFDSTUK II.

Over de aanvraag tot beroepsreglementering.

ART. 2.

Het verzoekschrift moet worden ingediend door één of verscheidene beroepsverbanden, die de in artikel 4, a, der wet van 2 Mei 1949, op de organisatie

R. A 4719.

Zie :

Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :
24 en 520 (Zitting 1950-1951) : Wetsvoorstellen;
522 (Zitting 1952-1953) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :
1, 7, 16 en 17 juli 1953.

national des Métiers et Négoces et stipulées à l'article 4, a, de la loi du 2 mai 1949 portant organisation du Conseil supérieur des Classes moyennes et à l'article 2 de l'arrêté royal du 5 octobre 1950 portant organisation du Conseil national des Métiers et Négoces et du Conseil national des Fédérations Interprofessionnelles.

ART. 3.

§ 1. La requête de la fédération professionnelle est écrite et motivée. Elle contient les mentions suivantes :

1^o dénomination et siège de la fédération professionnelle;

2^o profession ou branche professionnelle dont l'exercice sera réglementé;

3^o conditions d'exercice de la profession.

Elle est adressée au Ministre ayant les Classes moyennes dans ses attributions.

§ 2. Toute requête introduite conformément aux dispositions précitées est publiée par le Ministre au *Moniteur belge* dans les 15 jours de sa réception.

§ 3. Pendant une période de 30 jours à partir de la date de la publication au *Moniteur belge*, les personnes physiques ou morales intéressées peuvent faire connaître, par écrit, leurs observations au Ministre.

§ 4. A l'expiration de la période visée au paragraphe précédent, la requête est transmise, pour avis, au Conseil Supérieur des Classes moyennes, avec les observations reçues à son sujet.

§ 5. Le Conseil national des Métiers et Négoces et le Conseil national des Fédérations interprofessionnelles entendus, le Conseil supérieur des Classes moyennes rend son avis sur la requête.

L'avis, ainsi que l'extrait de procès-verbal de la séance au cours de laquelle la demande de la fédération intéressée a été examinée, sont communiqués au Ministre dans les 45 jours de la réception de la requête et des documents annexés, par le Conseil supérieur des Classes moyennes.

§ 6. Si le Conseil supérieur des Classes moyennes émet un avis défavorable, le Roi, sur proposition du Ministre ayant les Classes moyennes dans ses attributions, rejette la requête.

Si le Conseil supérieur des Classes moyennes émet un avis favorable, le Roi, sur proposition du Ministre ayant les Classes moyennes dans ses attributions, accueille ou rejette la demande.

van de Hooge Raad voor de Middenstand, en in artikel 2 van het koninklijk besluit van 5 October 1950, houdende inrichting van de Nationale Raad voor Ambachten en Neringen en van de Nationale Raad der Interprofessionele Federaties, bepaalde voorwaarden tot erkenning als lid van de Nationale Raad voor Ambachten en Neringen vervullen.

ART. 3.

§ 1. Het verzoekschrift van het beroepsverbond dient schriftelijk en met redenen omkleed te zijn. Het moet de volgende vermeldingen bevatten :

1^o benaming en zetel van het beroepsverbond;

2^o beroep of beroepstak waarvan de uitoefening dient gereglementeerd;

3^o beroepsuitoefeningsvoorwaarden.

Het dient gericht aan de Minister tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort.

§ 2. Elk overeenkomstig de voormelde bepalingen ingediend verzoekschrift wordt binnen 15 dagen na de ontvangst er van door de Minister in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

§ 3. De betrokken natuurlijke en rechtspersonen kunnen de Minister, gedurende een tijdperk van 30 dagen met ingang van de datum der bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, van hun opmerkingen schriftelijk kennis geven.

§ 4. Na het verstrijken van het in de vorige paragraaf bedoeld tijdperk, wordt het verzoekschrift, samen met de desbetreffend ontvangen opmerkingen, voor advies aan de Hoge Raad voor de Middenstand overgemaakt.

§ 5. De Nationale Raad voor Ambachten en Neringen en de Nationale Raad der Interprofessionele Federaties gehoord, brengt de Hoge Raad voor de Middenstand over het verzoekschrift advies uit.

Het advies en het uittreksel uit de notulen der vergadering waarin de aanvraag van het verbond onderzocht werd, worden binnen 45 dagen na de ontvangst van het verzoekschrift en de bijgevoegde stukken door de Hoge Raad voor de Middenstand aan de Minister overgemaakt.

§ 6. Indien de Hoge Raad voor de Middenstand een ongunstig advies uitbrengt, verwerpt de Koning het verzoekschrift op voorstel van de Minister tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort.

Indien de Hoge Raad voor de Middenstand een gunstig advies uitbrengt, ontvangt of verwerpt de Koning de aanvraag op voorstel van de Minister tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort.

CHAPITRE III.

Conditions d'exercice de la profession.

ART. 4.

§ 1. Les conditions d'exercice de la profession doivent être remplies par le chef de l'entreprise commerciale, artisanale ou industrielle, ou à son défaut, par un de ses préposés chargé de la gestion de l'entreprise.

§ 2. Les conditions d'exercice de la profession doivent porter sur :

- 1° les connaissances générales;
- 1° les connaissances professionnelles;
- 3° les aptitudes commerciales.

Elles peuvent en outre porter sur :

- 1° l'équipement technique lorsque le rendement des entreprises ainsi que la qualité de la production en dépendent dans une large mesure;
- 2° le stage obligatoire auprès d'un patron établi.

ART. 5.

L'autorisation d'exercice de la profession ne dispense nullement d'observer les lois, arrêtés et règlements relatifs à l'exercice d'une profession commerciale, artisanale ou industrielle.

ART. 6.

§ 1. En cas de décès du chef autorisé de l'entreprise industrielle, commerciale ou artisanale, l'autorisation peut être transférée à la veuve ou aux enfants mineurs du défunt; ceux-ci ne sont pas soumis aux conditions prévues par l'arrêté d'exercice de la profession.

Toutefois, l'enfant doit remplir ces conditions dans les douze mois qui suivent la date de sa majorité ou, le cas échéant, la fin de son service militaire.

§ 2. Lorsque les enfants du chef de l'entreprise commerciale, industrielle ou artisanale décédé sont majeurs, une autorisation provisoire leur est accordée pour une durée de douze mois, afin de leur permettre de remplir les conditions requises.

ART. 7.

En cas de cession d'une entreprise autorisée, il peut être accordé par le Ministre au cessionnaire, une autorisation provisoire valable pour douze mois, afin de lui permettre de remplir les conditions requises.

HOOFDSTUK III.

Beroepsuitoefeningsvoorwaarden.

ART. 4.

§ 1. De beroepsuitoefeningsvoorwaarden dienen vervuld door de leider van de handels-, ambachts- of nijverheidsonderneming of, bij diens ontstentenis, door één van zijn met het beheer van het bedrijf belaste aangestelden.

§ 2. De beroepsuitoefeningsvoorwaarden moeten betrekking hebben op :

- 1° de algemene kennis;
- 2° de beroepskennis;
- 3° de handelsaanleg.

Zij kunnen tevens betrekking hebben op :

- 1° de technische uitrusting wanneer het rendement van de ondernemingen en de hoedanigheid van de voortbrenging grotendeels daarvan afhangen;
- 2° de verplichte leertijd bij een gevestigd patroon.

ART. 5.

De beroepsuitoefeningsvergunning ontslaat geenszins van de verplichting de wetten, besluiten en reglementen inzake het uitoefenen van een handels-, ambachts- of nijverheidsberoep na te leven.

ART. 6.

§ 1. In geval van overlijden van de gemachtigde leider van de nijverheids-, handels- of ambachts-onderneming, mag de vergunning overgedragen worden op de weduwe of op de minderjarige kinderen van de overledene; deze zijn niet aan de in het beroepsuitoefeningsbesluit bepaalde voorwaarden onderworpen.

Het kind moet deze voorwaarden evenwel binnen twaalf op zijn meerderjarigheid of, in voorkomend geval, op zijn militaire dienst volgende maanden vervullen.

§ 2. Wanneer de kinderen van de overleden leider van de nijverheids-, handels- of ambachts-onderneming meerderjarig zijn, wordt hun voor twaalf maanden een voorlopige vergunning verleend, ten einde hen in de gelegenheid te stellen de vereiste voorwaarden te vervullen.

ART. 7.

In geval van overdracht van een gemachtigde onderneming, staat het de Minister vrij de overnemer een voorlopige voor twaalf maanden geldige vergunning te verlenen, ten einde hem in de gelegenheid te stellen de vereiste voorwaarden te vervullen.

ART. 8.

En cas de départ du préposé devant remplir les conditions d'exercice de la profession, une autorisation provisoire, valable pour six mois, peut être accordée au chef d'entreprise, afin de lui permettre d'engager un préposé remplissant les conditions prévues par l'arrêté d'exercice de la profession.

ART. 9.

Sans préjudice de la réglementation en vigueur relative au commerce ambulant, l'arrêté d'exercice de la profession, portant sur un secteur déterminé, pourra prévoir des conditions d'exercice particulières aux colporteurs et commerçants ambulants.

ART. 10.

Sur avis favorable du Conseil d'Etablissement et de la Chambre provinciale des Métiers et Négoces, le Ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions peut apporter des dérogations individuelles aux conditions fixées par l'arrêté d'exercice de la profession, chaque fois que des circonstances locales le justifient, pour des entreprises où plusieurs branches d'activité réglementées en application de la présente loi sont exercées simultanément. Toutefois, ces dérogations sont subordonnées aux conditions suivantes :

1° que ces entreprises soient situées dans des communes de moins de 5.000 habitants;

2° qu'au moins pour l'activité principale de l'entreprise une autorisation ait été obtenue.

ART. 11.

Sur avis favorable du Conseil d'Etablissement et de la Chambre provinciale des Métiers et Négoces, le Ministre peut accorder, à titre exceptionnel, des dérogations individuelles aux conditions prévues par l'arrêté d'exercice de la profession, chaque fois que des circonstances locales le justifient, pour des entreprises situées dans des communes de moins de 1.000 habitants.

ART. 12.

Sur avis favorable du Conseil d'Etablissement et de la Chambre provinciale des Métiers et Négoces, le Ministre peut accorder des dérogations individuelles aux conditions d'exercice de la profession, en faveur de personnes atteintes de déficience physique.

ART. 8.

In geval van vertrek van de aangestelde, die de beroepsuitoefeningsvoorwaarden dient te vervullen, kan aan de ondernemer een voor zes maanden geldige voorlopige vergunning verleend worden om hem in de gelegenheid te stellen een aangestelde, die de in het beroepsuitoefeningsbesluit bepaalde voorwaarden vervult, in dienst te nemen.

ART. 9.

Onverminderd de geldende leurhandelreglementering, kan het beroepsuitoefeningsbesluit betreffende een bepaalde tak aan de marskramers en leurhandelaars eigen zijnde uitoefeningsvoorwaarden voorschrijven.

ART. 10.

Op gunstig advies van de Vestigingsraad en van de Provinciale Kamer van Ambachten en Neringen staat het de Minister, tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort, vrij individuele afwijkingen van de in het beroepsuitoefeningsbesluit vastgestelde voorwaarden toe te staan, telkenmale plaatselijke omstandigheden zulks voor bedrijven, waar verscheidene bij toepassing van onderhavige wet gereguleerde bedrijvigheidstakken tegelijkertijd worden uitgeoefend, rechtvaardigen. Deze afwijkingen zijn evenwel afhankelijk van volgende voorwaarden :

1° bedoelde bedrijven dienen in gemeenten met minder dan 5.000 inwoners gevestigd te zijn;

2° ten minste voor de hoofdbezigheid van het bedrijf moet een vergunning zijn bekomen.

ART. 11.

Op gunstig advies van de Vestigingsraad en van de Provinciale Kamer van Ambachten en Neringen, staat het de Minister vrij uitzonderlijk individuele afwijkingen van de in het beroepsuitoefeningsbesluit bepaalde voorwaarden toe te staan, telkenmale plaatselijke omstandigheden zulks voor bedrijven, die in gemeenten van minder dan 1.000 inwoners gevestigd zijn, rechtvaardigen.

ART. 12.

Op gunstig advies van de Vestigingsraad en van de Provinciale Kamer van Ambachten en Neringen, staat het de Minister vrij individuele afwijkingen van de beroepsuitoefeningsvoorwaarden ten voordele van personen met lichaamsgebreken toe te staan.

CHAPITRE IV.

Procédure d'obtention d'une autorisation d'exercice de la profession.

ART. 13.

§ 1. La demande de l'autorisation d'exercer une profession dont l'accès est réglementé conformément aux articles précédents est faite par écrit par le chef de l'entreprise commerciale, artisanale ou industrielle en son nom et éventuellement au nom de celui de ses préposés qui doit remplir les conditions prévues par l'arrêté d'exercice de la profession. Elle est adressée au secrétariat provincial de la Chambre des Métiers et Négoces de la circonscription où s'exercera cette profession.

§ 2. Le Secrétariat de la Chambre des Métiers et Négoces transmet la requête, dans les quinze jours de sa réception, au Ministre.

ART. 14.

Il est institué un Conseil d'Etablissement.

Son siège est établi à Bruxelles.

Il est composé d'un président effectif et de son suppléant, nommés par le Roi parmi les magistrats; d'un fonctionnaire effectif et de son suppléant, nommés par le Ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions; d'un assesseur effectif et de son suppléant, nommés par le Ministre sur proposition du Conseil supérieur des Classes Moyennes. Sur décision du Ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions, le Conseil d'Etablissement peut être composé de plusieurs Chambres.

Le règlement d'ordre intérieur, les indemnités et les jetons de présence sont déterminés par le Ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions.

Le Conseil d'Etablissement est constitué pour une durée de six ans.

ART. 15.

Les personnes ayant interjeté appel auprès du Conseil d'Etablissement, sont convoquées par lettre recommandée, afin d'être entendues; elles peuvent se faire assister d'un avocat.

Le Conseil d'Etablissement statue dans les trente jours qui suivent l'introduction de l'appel et signifie sa décision au cours du mois suivant le jour auquel il aura statué.

HOOFDSTUK IV.

Handelswijze tot het bekomen van een beroepsuitoefeningsvergunning.

ART. 13.

§ 1. De aanvraag om vergunning tot het uitoefenen van een beroep, waarvan de toegang overeenkomstig de vorige artikelen is gereguleerd, moet door de leider van de handels-, ambachts- of nijverheidsonderneming uit zijn naam en desgevallend uit naam van deze onder zijn aangestelden, die de bij het beroepsuitoefeningsbesluit bepaalde voorwaarden vervult, schriftelijk worden ingediend. Ze dient gericht tot het provinciaal secretariaat der Kamer van Ambachten en Neringen van het gebied waarin bedoeld beroep zal worden uitoefend.

§ 2. Het secretariaat der Kamer van Ambachten en Neringen maakt de aanvraag binnen vijftien dagen na de ontvangst er van aan de Minister over.

ART. 14.

Er wordt een Vestigingsraad opgericht.

De zetel er van is te Brussel gevestigd.

Bedoelde Raad is samengesteld uit een door de Koning onder de magistraten benoemde vaste en plaatsvervangende voorzitter; uit een door de Minister, tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort, benoemde vaste en plaatsvervangende ambtenaar; uit een door de Minister op voordracht van de Hoge Raad voor de Middenstand benoemde vaste en plaatsvervangende bijzitter. Bij beslissing van de Minister, tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort, kan de Vestigingsraad uit verscheidene Kamers bestaan.

Het huishoudelijk reglement, de vergoedingen en de zitpenningen worden vastgesteld door de Minister, tot wiens bevoegdheid de Middenstand behoort.

De Vestigingsraad is voor een tijdperk van zes jaar samengesteld.

ART. 15.

De personen, die bij de Vestigingsraad hoger beroep hebben ingesteld, worden bij aangetekende brief opgeroepen om gehoord te worden; zij kunnen zich door een advocaat laten bijstaan.

De Vestigingsraad doet uitspraak binnen dertig dagen na het aantekenen van het hoger beroep en betekent zijn beslissing binnen de maand na de datum der uitspraak.

CHAPITRE V.

Régime transitoire.

ART. 16.

§ 1. Les personnes physiques ou morales qui, au moment de la publication de la requête exercent déjà la profession visée, ne sont pas soumises aux conditions prévues par l'arrêté d'exercice de la profession.

§ 2. Les personnes physiques qui au moment de la publication de la requête travaillent régulièrement, depuis une date à déterminer par l'arrêté d'exercice de la profession, en qualité d'aidant, d'apprenti, de stagiaire, d'ouvrier ou d'employé au service de patrons établis, appartenant à la profession réglementée, ne sont pas soumises aux conditions prévues par ledit arrêté si elles s'établissent ultérieurement dans la profession visée comme chef d'entreprise commerciale, artisanale ou industrielle, ou comme préposé chargé de la gestion de l'entreprise.

§ 3. Les personnes visées aux paragraphes précédents devront toutefois être titulaires d'une attestation délivrée par l'administration communale conformément aux instructions données par le Ministre ayant les Classes moyennes dans ses attributions. Elles sont tenues de solliciter l'attestation dans un délai de trente jours à compter de la publication de l'arrêté applicable à la profession qu'elles exercent.

§ 4. L'administration communale délivre l'attestation dans les trente jours de la demande.

§ 5. Sur avis favorable du Conseil d'Etablissement institué par l'article 15 de la présente loi, l'administration communale peut délivrer une attestation aux personnes qui ne l'ont pas sollicitée en temps utile.

CHAPITRE VI.

Dispositions pénales.

ART. 17.

Sera punie d'une amende de 1.000 à 10.000 francs et d'un emprisonnement de 8 jours à 6 mois ou de l'une de ces peines seulement, toute infraction à la présente loi ou à ses arrêtés d'exécution.

Le Tribunal pourra, en outre, ordonner la fermeture de l'établissement ou du rayon exploité sans autorisation.

ART. 18.

Les dispositions du chapitre VII du Livre I du Code pénal sont, par dérogation à l'article 100 du Code pénal, applicables aux infractions à la présente loi.

HOOFDSTUK V.

Overgangsstelsel.

ART. 16.

§ 1. De natuurlijke of rechtspersonen, die op het ogenblik der bekendmaking van het verzoekschrift bedoeld beroep reeds zouden uitoefenen, zijn aan de door het beroepsuitoefeningsbesluit bepaalde voorwaarden niet onderworpen.

§ 2. De natuurlijke personen, die op het ogenblik der bekendmaking van het verzoekschrift regelmatig sedert een door het beroepsuitoefeningsbesluit te bepalen datum als hulp, leerjongen, stagedoende, arbeider of bediende bij een gevestigd en tot het gereguleerd beroep behorend patroon werken, zijn niet aan de in voormeld besluit bepaalde voorwaarden onderworpen indien zij zich naderhand als leider van een handels-, ambachts- of nijverheidsonderneming of met het beheer van het bedrijf belaste aangestelde in bedoeld beroep vestigen.

§ 3. De in de vorige paragrafen bedoelde personen moeten evenwel in het bezit zijn van een attest, dat overeenkomstig de door de inzake de Middenstand bevoegde Minister verstrekte onderrichtingen door het gemeentebestuur afgeleverd werd. Ze zijn gehouden binnen een termijn van dertig dagen, met ingang van de bekendmakingsdatum van het op het door hen uitgeoefend beroep toepasselijk besluit, om het getuigschrift te verzoeken.

§ 4. Het gemeentebestuur levert het getuigschrift binnen dertig dagen na de aanvraag af.

§ 5. Het staat het gemeentebestuur vrij op gunstig advies van de bij artikel 15 van deze wet ingestelde Vestigingsraad een getuigschrift af te leveren aan de personen, die er te bekwamer tijd niet om verzochten.

HOOFDSTUK VI.

Strafbepalingen.

ART. 17.

Elke overtreding van deze wet of van de uitvoeringsbesluiten er van wordt gestraft met geldboete van 1.000 tot 10.000 frank en met gevangenisstraf van 8 dagen tot 6 maanden of met één van die straffen alleen.

De Rechtbank kan bovendien de sluiting van de zonder machtiging in bedrijf genomen inrichting of afdeling bevelen.

ART. 18.

De bepalingen van hoofdstuk VII van Boek I van het Wetboek van strafrecht zijn, in afwijking van artikel 100 van dit Wetboek, op de op deze wet gepleegde overtredingen toepasselijk.

ART. 19.

Les personnes soumises à la présente loi sont tenues de fournir tous les renseignements requis, ainsi que tous les documents ou pièces nécessaires à la vérification de l'application de la loi.

ART. 20.

Seront punies d'un emprisonnement de 8 à 15 jours, ainsi que d'une amende de 26 à 500 francs ou de l'une de ces peines seulement, les personnes qui refuseraient de fournir les renseignements prévus à l'article précédent et qui s'opposeraient au contrôle et aux mesures d'enquête.

Bruxelles, le 17 juillet 1953.

*Le Président de la Chambre
des Représentants,*

ART. 19.

De aan deze wet onderworpen personen zijn gehouden alle vereiste inlichtingen, alsmede alle tot het nagaan der toepassing van de wet benodigde bescheiden of stukken, te verstrekken.

ART. 20.

Elke persoon, die zou weigeren de bij vorig artikel bepaalde inlichtingen te verstrekken en zich tegen het toezicht en de onderzoeksmaatregelen zou verzetten, wordt gestraft met gevangenisstraf van 8 tot 15 dagen en met geldboete van 26 tot 500 frank of met één van die straffen alleen.

Brussel, 17 Juli 1953.

*De Voorzitter van de Kamer der
Volksvertegenwoordigers,*

FR. VAN CAUWELAERT.

Les Secrétaires, | De Secretarissen,

J. VERCAUTEREN,
A. BERTRAND.